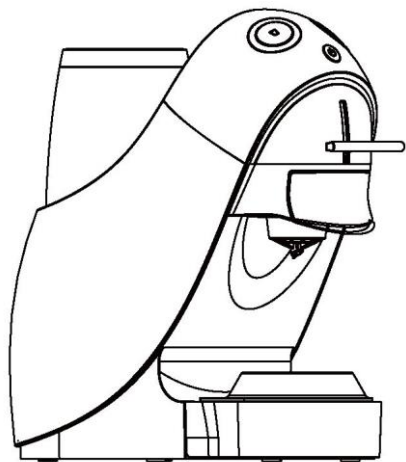



**КАПСУЛЬНА КАВОМАШИНА**  
**ІНСТРУКЦІЯ КОРИСТУВАЧА**  
**МОДЕЛЬ: CN-CA**



 Уважно ознайомтеся з цією інструкцією користувача, перш ніж використовувати цей апарат.

## Запобіжні заходи



Цей пристрій може стати небезпечним, якщо ігнорувати ці інструкції та запобіжні заходи.



У разі аварійної ситуації: негайно витягніть вилку з розетки.



Цей апарат призначений лише для побутового або аналогічного використання. Виробник не несе жодної відповідальності, а гарантія не застосовуватиметься у випадку комерційного використання, неналежного використання або недотримання інструкцій.



Перевірте відповідність напруги у мережі з напругою, вказаною на паспортній табличці. Підключайте апарат лише до заземленої розетки. Неправильне підключення призводить до скасування гарантії. Витягніть вилку з розетки, якщо апарат не використовується протягом тривалого часу.



Поставте на плоску, стійку і жаростійку робочу поверхню подалі від бризків води і будь-яких джерел тепла.



Не використовуйте апарат, якщо він не перебуває у бездоганному технічному стані або за наявності видимих пошкоджень. У таких випадках зверніться до продавця.



- Не встромляйте пальці у відділення для капсул і вал для капсул: небезпека отримання травми.
- Не використовуйте апарат без краплезбірника і крапельної решітки.
- Тримайте апарат/шнур у недоступному для дітей місці.
- Не заливайте до водяного бачка гарячу воду.
- Не занурюйте апарат у рідини: небезпека ураження електричним струмом.



Не намагайтеся відкрити апарат або вставити що-небудь в отвори. Усі дії, крім звичайного використання, очищення та догляду, повинні виконуватися продавцем. Несанкціоноване технічне обслуговування анулює гарантію.



Не кладіть шнур живлення поблизу від гарячих частин або гострих предметів тощо.

Ніколи не торкайтеся шнура живлення мокрими руками. Не витягуйте вилку з розетки, тягнучи її за шнур. Не підвішуйте шнур живлення, оскільки існує небезпека перечеплення. Якщо він пошкоджений, не використовуйте апарат. Щоб уникнути будь-яких небезпек, звертайтеся до продавця для проведення ремонту апарата і заміни шнура живлення.



Цей апарат може використовуватися дітьми у віці від 8 років і старше, якщо вони знаходяться під наглядом або отримали інструкції щодо безпечного використання апарата та якщо вони розуміють пов'язані з цим небезпеки. Очищення і догляд не повинні проводитися дітьми, якщо їм менше 8 років і вони не перебувають під наглядом дорослих. Зберігайте прилад та шнур живлення до нього у недоступному місці для дітей віком до 8 років.

Цей пристрій може використовуватися особами зі зниженими фізичними, сенсорними або розумовими можливостями або з недостатнім досвідом і знаннями, якщо вони знаходяться під наглядом або отримали інструкції щодо безпечного використання приладу та якщо вони розуміють пов'язані з ним небезпеки.



Перед очищенням від'єднайте апарат від мережі і дайте йому охолонути. Ніколи не протирайте його вологою ганчіркою, не занурюйте розетку, шнур або апарат у рідини.



Пакувальні матеріали (поліетиленові пакети тощо) підлягають вторинній переробці та є потенційно небезпечними. Тримайте їх у недоступному для дітей місці.

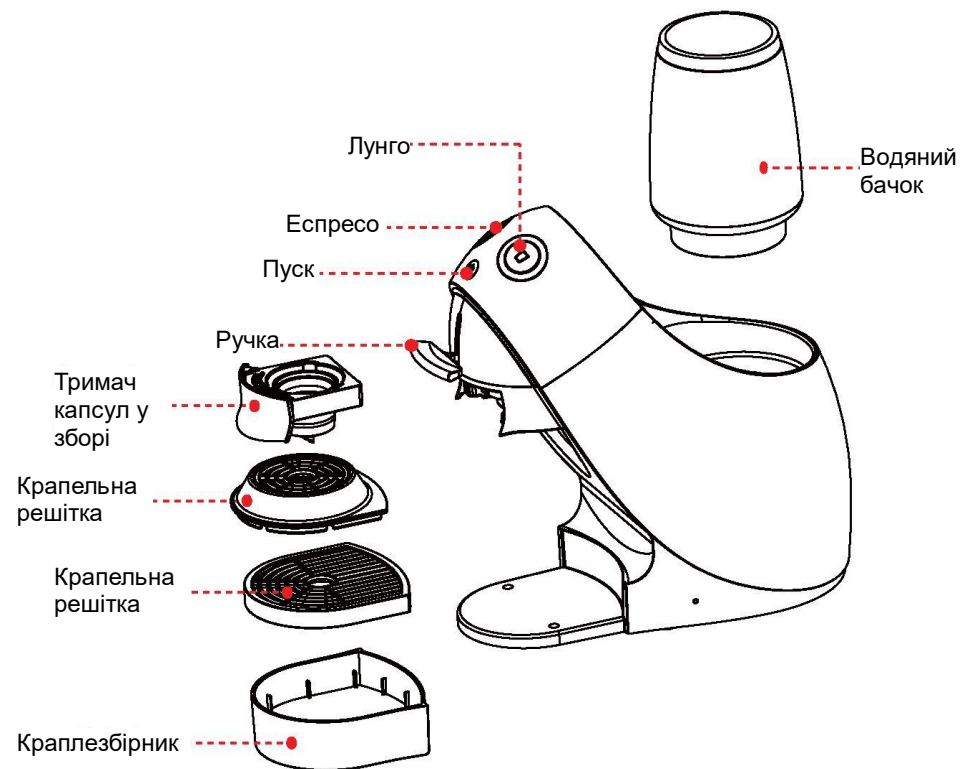


Це маркування вказує на те, що цей виріб не можна утилізувати разом з іншими побутовими відходами по всій території ЄС. Щоб запобігти можливій шкоді навколишньому середовищу або здоров'ю людей від неконтрольованого звалища відходів, викидайте їх відповідально, щоб сприяти раціональному повторному використанню матеріальних ресурсів. Для повернення використаного пристрою скористайтеся системами збору і повернення або зверніться до продавця, у якого був придбаний виріб. Вони можуть забрати цей виріб для забезпечення екологічної безпеки.

## Зміст

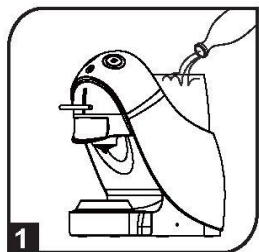
Запобіжні заходи	1
Огляд виробу	4
Інструкції з експлуатації	5
Функціональні можливості	7
Попередження	10
Чищення і догляд	12
Пошук та усунення несправностей	14
Технічні параметри	15

## Огляд виробу

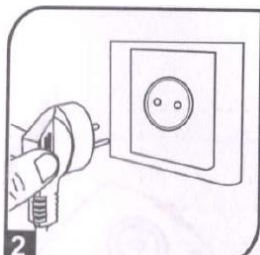


# Інструкції з експлуатації

## >> Перед початком використання апарата



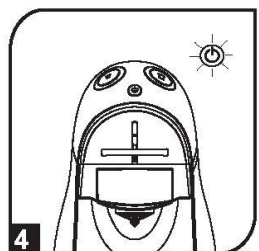
1 Заповніть водяний бачок.



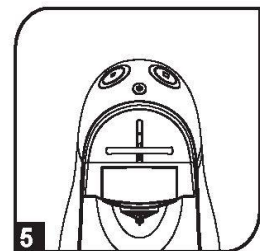
2 Підключіть кабель живлення до розетки і увімкніть живлення



3 Натисніть кнопку живлення. Апарат розпочне розігрівання.



4 Перемикач живлення загорається зеленим світлом і блимає з частотою 1 Гц, при цьому загорається кнопка об'єму чашки (система розпочинає розігрівання)



5 Загорається кнопка живлення (зелена) і кнопка об'єму – розігрівання завершено.



Не заливайте у водяний бачок гарячу воду. Гаряча вода може призвести до розтріскування бачка чи призвести до ураження електричним струмом.

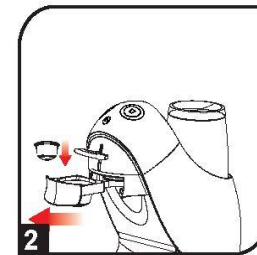


Дотримуйтеся максимального і мінімального рівнів води.

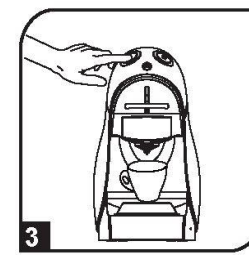
## >> Заварювання кави



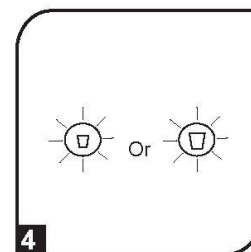
1 Підігрійте чашку. Поставте чашку, виберіть об'єм і запустіть видачу чашки води.



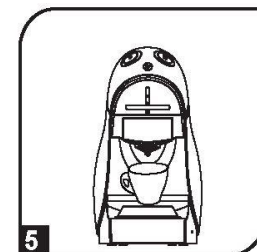
2 Підніміть ручку, витягніть тримач капсули, щоб вставити капсулу. Поставте тримач капсули на місце і натисніть ручку донизу.



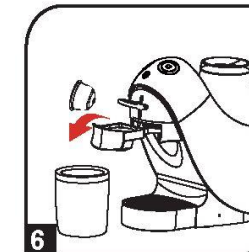
3 Натисніть кнопку еспресо або лунго.



4 Кнопка лунго або еспресо блимає з частотою 1 раз на секунду (заварювання кави).



5 Заварювання завершується, коли перестає блимати індикатор.



6 Витягніть використану капсулу та відповідним чином утилізуйте її.



У цьому апараті використовуються лише спеціальні капсули. Перед використанням зверніться до спеціалізованого дистриб'ютора.



Негайно утилізуйте використану капсулу після використання. Вимкніть апарат, якщо ви хочете зупинити його під час роботи.

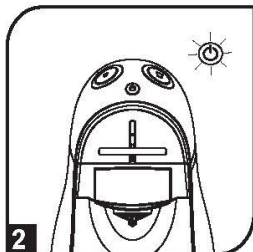
## Функціональні можливості

### >> Режим енергозбереження

**!** При увімкненому живленні апарат переходить у режим енергозбереження, якщо він не використовується протягом 10 хвилин. У цьому режимі споживана потужність < 1 Вт.



1 Щоб вручну перевести апарат у режим енергозбереження, натисніть кнопку живлення.



2 У цьому режимі повільно блимає індикатор живлення.



3 Для виходу з режиму енергозбереження потрібно натиснути будь-яку кнопку.

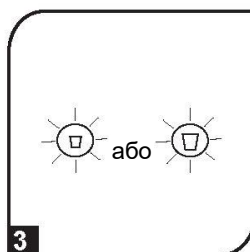
### >> Встановлення об'єму чашки



1 Вставте капсулу

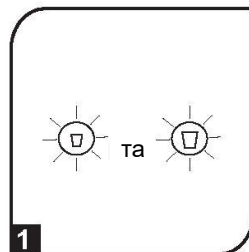


2 Натисніть на ручку

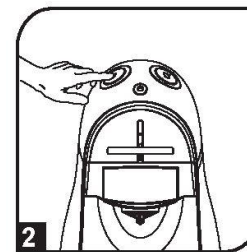


3 Натисніть і утримуйте кнопку лунго (кнопку еспресо). Запустіть заварювання кави і продовжуйте, поки не отримаєте бажаний об'єм, після чого відпустіть кнопку. Наступного разу при натисненні кнопки лунго (еспресо) буде заварений встановлений вами об'єм.

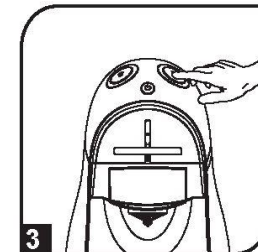
### >> Встановлення температури



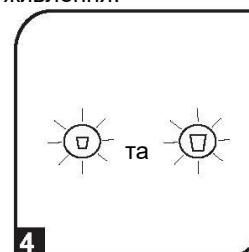
1 Коли апарат знаходиться у режимі сну, натисніть і утримуйте одночасно обидві кнопки об'єму впродовж 3 секунд. Апарат перейде у режим встановлення температури. Загораються обидві кнопки об'єму, повільно блимає індикатор живлення.



2 Один раз натисніть кнопку еспресо. Температура апарата знизиться на 1 °C (при повторному натисненні температура знизиться на 2 °C). Знизити температуру можна не більше ніж на 4 °C.



3 Один раз натисніть кнопку лунго. Температура апарата збільшиться на 1 °C (при повторному натисненні температура збільшиться на 2 °C). Збільшити температуру можна не більше ніж на 4 °C.

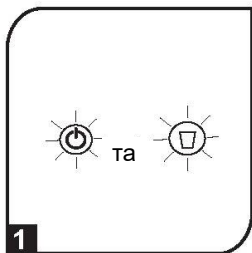


4 Після встановлення натисніть кнопку еспресо і кнопку лунго, щоб зберегти налаштування температури.

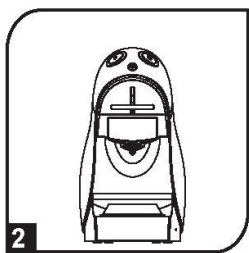
Індикатори температури:

- Якщо температура знижується на 1 °C, індикатор еспресо блимає 1 раз за 5 секунд, індикатор лунго не горить, індикатор живлення постійно горить.
- Якщо температура знижується на 2 °C, індикатор еспресо блимає 2 рази за 5 секунд. Знизити температуру можна не більше ніж на 4 °C.
- Якщо температура збільшується на 1 °C, блимає індикатор лунго. Зміна температури змінює кількість разів блимання. Збільшити температуру можна не більше ніж на 4 °C.
- Якщо три індикатори постійно горять, це означає, що виставлена температура за умовчанням.

## >> Встановлення заводських налаштувань



1  
У режимі очікування натисніть і утримуйте кнопку лунго і кнопку живлення впродовж 3 секунд.



2  
Після встановлення зувер пролунає один раз, індикатор кнопки еспресо та індикатор кнопки лунго блимнуть одночасно. Заводські налаштування відновлені.

## >> Налаштування лічильника

У режимі енергозбереження натисніть і утримуйте кнопку об'єму та кнопку живлення впродовж 3 секунд, щоб увійти у режим налаштування лічильника.

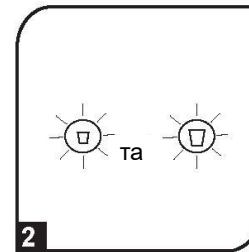
1. Коли загальна кількість знаходиться у діапазоні 1-1000, циклічно блимають обидві кнопки об'єму 1 раз (1 раз/с) з паузою 2 секунди.
2. Коли загальна кількість знаходиться у діапазоні 1001-2000, циклічно блимають обидві кнопки об'єму 2 рази (1 раз/с) з паузою 2 секунди.
3. Коли загальна кількість знаходиться у діапазоні 2001-3000, циклічно блимають обидві кнопки об'єму 3 рази (1 раз/с) з паузою 2 секунди.
4. Коли загальна кількість знаходиться у діапазоні 3001-4000, циклічно блимають обидві кнопки об'єму 4 рази (1 раз/с) з паузою 2 секунди.
5. Коли загальна кількість знаходиться у діапазоні 4001-5000, циклічно блимають обидві кнопки об'єму 5 разів (1 раз/с) з паузою 2 секунди.
6. Коли загальна кількість знаходиться у діапазоні 5001-6000, циклічно блимають обидві кнопки об'єму 6 разів (1 раз/с) з паузою 2 секунди.
7. Коли загальна кількість досягає більше 6000, почергово циклічно блимають обидві кнопки об'єму з частотою 1 раз/с з паузою 2 секунди.

## Попередження

### >> Попередження про відсутність води



1  
Вода у водяному бачку закінчується під час роботи.



2  
Блимають індикатори двох кнопок об'єму 6 разів з паузою 2 секунди. Лунає звуковий сигнал з частотою 1 Гц.

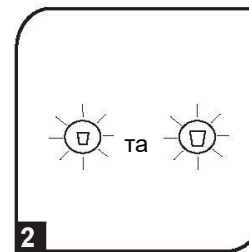


3  
Натисніть будь-яку кнопку об'єму, щоб перейти у режим очікування, заповніть бачок, знову натисніть на будь-яку кнопку об'єму, щоб запустити апарат.

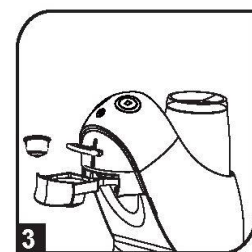
### >> Попередження про блокування



1  
Блок заварювання заблокований старою або пошкодженою капсулою.



2  
Блимають індикатори двох кнопок об'єму 6 разів з паузою 2 секунди. Лунає звуковий сигнал з частотою 1 Гц.

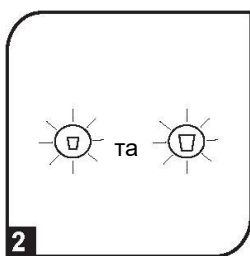


3  
Відкрийте ручку і замініть на нову капсулу. Натисніть будь-яку кнопку об'єму, щоб повернутися у режим очікування.

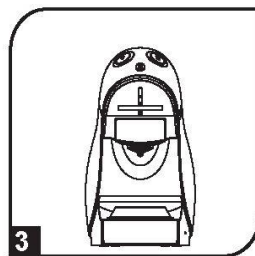
## >> Попередження про занадто тривалу роботу



1 Коли апарат пропрацював/заварював безперервно 2 літри води, система попередження і видасть попередження (якщо апарат не працював/ не заварював безперервно або перебував на паузі більше 5 хвилин, апарат почне відлік спочатку).



2 Блимають індикатори двох кнопок об'єму з частотою 1 раз/с.

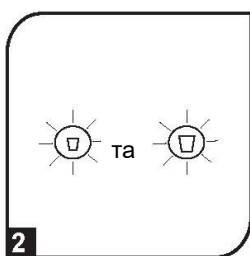


3 Вимкніть апарат та залиште його вимкненим на 30 хвилин.

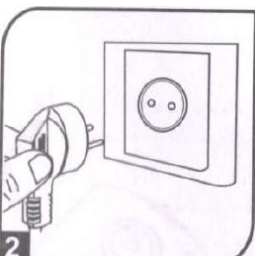
## >> Попередження про вихід з ладу датчика з негативним температурним коефіцієнтом



1 Апарат вимикає бойлер і насос у разі збою датчика з негативним температурним коефіцієнтом.



2 Блимають індикатори двох кнопок об'єму 2 рази/с. Лунає звуковий сигнал з частотою 1 Гц.



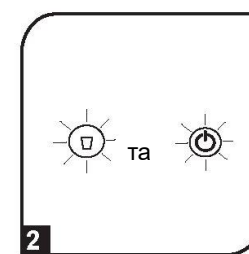
3 Витягніть вилку з розетки, вставте її назад, натисніть ручку, натисніть кнопку живлення, апарат знову виконає попереднє розігрівання.

## Чищення і догляд

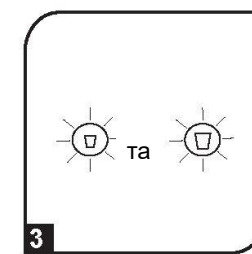
### >> Спорожнення апарата



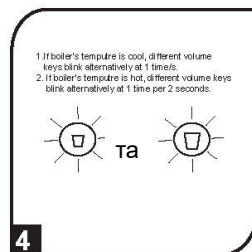
1 Вимкніть апарат кнопкою живлення.



2 Натисніть кнопку еспресо і кнопку живлення одночасно впродовж 3 секунд. Апарат перейде у режим спорожнення.



3 У режимі спорожнення індикатори обох кнопок об'єму блимають з частотою 1 раз/с.



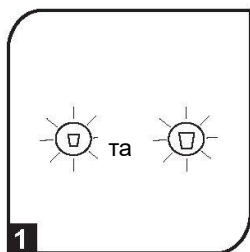
4 Після чищення пролунає звуковий сигнал, по чергово блиматимуть кнопки об'єму.



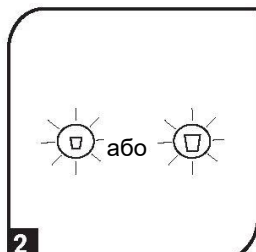
5 Натисніть кнопку живлення, щоб вийти з режиму спорожнення.



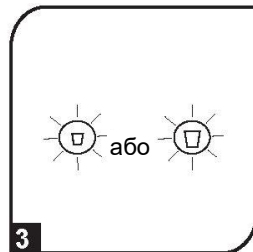
## >> Режим видалення накипу



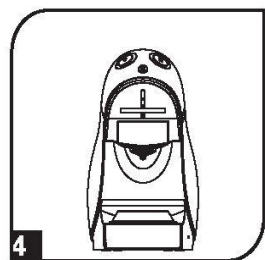
1 Натисніть одночасно обидві кнопки об'єму на 3 секунди, індикатори кнопок еспресо і лунго будуть блимати з частотою 2 Гц. Апарат перейде у режим чищення, звуковий сигнал не лунатиме.



2 Натисніть будь-яку кнопку об'єму. Почне працювати водяний насос, апарат почне видалення накипу.



3 Знову натисніть на будь-яку кнопку об'єму. Водяний насос зупиниться.



4 Натисніть кнопку лунго або кнопку еспресо на 3 секунди і вимкніть апарат кнопкою живлення, щоб вийти з режиму видалення накипу.

## Пошук та усунення несправностей

- |          |                                    |  |
|----------|------------------------------------|--|
| <b>a</b> | Не працюють індикатори             | <ul style="list-style-type: none"><li>▶ - перевірте вилку.</li><li>- перевірте, щоб напруга мережі відповідала напрузі, вказаній на паспортній табличці.</li></ul>   |
| <b>b</b> | Не працюють кнопки                 | <ul style="list-style-type: none"><li>▶ - витягніть і знову вставте вилку в розетку.</li><li>- зверніться до сервісного центру.</li></ul>  |
| <b>c</b> | Неможливо натиснути ручку до кінця | <ul style="list-style-type: none"><li>▶ - перевірте, щоб у камері не застряг сторонній предмет або капсула.</li><li>- перевірте, щоб використовувалася відповідна капсула.</li><li>- зверніться до сервісного центру.</li></ul>                            |
| <b>d</b> | Нестабільний потік кави            | <ul style="list-style-type: none"><li>▶ - перевірте водяний бачок і щоб він був правильно поставлений на місце.</li><li>- перевірте капсулу і щоб вона була правильно поставлена на місце.</li></ul>   |
| <b>e</b> | Видається вода, а не кави          | <ul style="list-style-type: none"><li>▶ - замініть на нову капсулу.</li></ul>  |
| <b>f</b> | Вода не качається                  | <ul style="list-style-type: none"><li>▶ - перевірте водяний бачок.</li><li>- перевірте правильність встановлення водяного бачка.</li><li>- форсунка заблокована, скористайтеся голкою, щоб почистити її, перед використанням видайте чашку води.</li></ul> |
| <b>g</b> | Інші проблеми                      | <ul style="list-style-type: none"><li>▶ - зверніться до сервісного центру.</li></ul>   |



## Технічні параметри



Див. паспортну табличку на дні апарата.



15 бар



~ 3 кг



900 мл



5 °C ... 40 °C



 167мм |  308мм |  302мм |

Інструкцію користувача можна знайти на сайті [www.cino.cn](http://www.cino.cn)